

# PASLAUGŲ PIRKIMO–PARDAVIMO SUTARTIS NR. \_\_

2021 m. balandžio 21 d.  
Vilnius

## SPECIALIOSIOS SĄLYGOS

**AB „LTG Cargo“**, juridinio asmens kodas 304977594, atstovaujama Bendrovės Riedmenų aptarnavimo „LTG Tech“ vadovo Alberto Bajorino, veikiančio pagal [redacted] įgaliojimą Nr. [redacted] (toliau – **Pirkėjas**), ir UAB Baltpol, juridinio asmens kodas 304611885, atstovaujama direktoriaus Gintaro Gelumbicko, veikiančio pagal bendrovės įstatus (toliau – **Tiekėjas**), toliau kartu vadinami „**Šalimis**“, o kiekviena atskirai – „**Šalimi**“, sudarė šią paslaugų pirkimo–pardavimo sutartį, toliau vadinamą „**Sutartimi**“, ir susitarė dėl toliau išvardintų sąlygų:

### 1. SUTARTIES DALYKAS

- 1.1. Sutarties dalykas keleivinių traukinių PESA 620M, PESA 630 MIL, PESA 730ML aširačių ir reduktorių remonto paslaugų (toliau – **Paslaugos**) pirkimas–pardavimas.
- 1.2. Paslaugų teikimo vieta Paslaugų teikėjo būstinė.
- 1.3. Paslaugas priimti įgaliotų atsakingų asmenų kontaktiniai duomenys: traukos riedmenų sandėlio vyresnioji sandėlininkė [redacted], tel. [redacted], el.p. [redacted]; Kokybės kontrolės skyriaus vadovas [redacted], tel. [redacted], el.p. [redacted]. Apie įgalioto asmens pasikeitimą Užsakovas informuoja Paslaugų teikėją šios Sutarties 9 skyriuje nurodytu Paslaugų teikėjo el. paštu ir atskiras Sutarties pakeitimas ar atskiras įgaliojimų įforminimas dėl šios priežasties nėra atliekamas.

### 2. SUTARTIES KAINA IR / ARBA KAINODAROS TAISYKLĖS IR MOKĖJIMO SĄLYGOS

- 2.1. Sutarčiai taikoma fiksuoto įkainio su peržiūra (perkama pagal poreikį pagal Sutartyje numatytus įkainius, neviršijant maksimalių kiekių) kainodara.
- 2.2. Atsižvelgiant į Sutarties Specialiųjų sąlygų 2.1 punktą:  
Sutarties kaina yra:  
36522,00 Eur be PVM;  
PVM 21% 7669,62 Eur;  
44191,62 Eur su PVM.  
Paslaugų įkainiai Priedas Nr. 1 – Tiekėjo pasiūlymo forma.
- 2.3. Apmokėjimo sąlygos įvykdžius užsakymą, mokama už konkretų kiekį/apimtį pagal nustatytus įkainius per 45 (keturiasdešimt penkias) kalendorines dienas nuo Paslaugų priėmimo–perdavimo akto pasirašymo dienos.

### 3. PASLAUGŲ SUTEIKIMAS

- 3.1. Paslaugos turi būti suteiktos per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo užsakymo pateikimo. Šalys susitaria, kad Paslaugų suteikimo terminas yra esminė Sutarties sąlyga.
- 3.2. Suteikęs Paslaugas Užsakovui Paslaugų teikėjas pateikia dokumentus nurodytus šios Sutarties Priede Nr. 2 „Techninė specifikacija“ 4.1. punkte.

### 4. PASLAUGŲ KOKYBĖ IR GARANTIJA

- 4.1. Paslaugos turi būti suteiktos kokybiškai, pagal Sutartyje ir jos prieduose nustatytus reikalavimus. Nustačius, kad Paslaugos yra nekokybiškos Paslaugų teikėjas privalo ištaisyti Paslaugų trūkumus per 10 (dešimt) *kalendorinių dienų* nuo Užsakovo pranešimo apie nekokybiškas Paslaugas išsiuntimo Paslaugų teikėjui momento.
- 4.2. Garantinis laikotarpis nurodytas šios Sutarties Priede Nr. 2 „Techninė specifikacija“ 3.3.2. punkte.
- 4.3. Paslaugų trūkumų nustatymo bei šalinimo tvarka numatyta Sutarties Bendrosiose sąlygose ir šios Sutarties Priede Nr. 2 „Techninė specifikacija“ 3.3.3. punkte.

### 5. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ

- 5.1. Jeigu Paslaugų teikėjas vėluoja suteikti Paslaugas/ ar ištaisyti jų trūkumus, Užsakovas nuo kitos dienos Paslaugų teikėjui skaičiuoja 0,1 (vienos dešimtosios) procento dydžio delspinigius už kiekvieną uždelstą kalendorinę dieną nuo laiku nesuteiktų Paslaugų kainos, įskaitant PVM, jei jis Sutarčiai taikomas, bendrą maksimalią delspinigių skaičiavimo ribą nustatant 20 (dvidešimt) procentų nuo Sutarties kainos įskaitant PVM, jei jis Sutarčiai taikomas.

5.2. Jei Užsakovas uždelsia atsiskaityti už tinkamai Paslaugų teikėjo suteiktas ir perduotas kokybiškas Paslaugas per Sutartyje nurodytą terminą, Paslaugų teikėjas nuo kitos dienos skaičiuoja Užsakovui 0,1 (vienos dešimtosios) procento dydžio delspinigius nuo neapmokėtos sumos, įskaitant PVM, jei jis Sutarčiai taikomas, bendrą maksimalią delspinigių skaičiavimo ribą nustatant 20 (dvidešimt) procentų nuo Sutarties kainos, įskaitant PVM, jei jis Sutarčiai taikomas.

5.3. Jei Paslaugų teikėjas, vykdydamas Sutartį, nesilaiko galiojančių teisės aktų reikalavimų ir dėl to kompetentingos įgaliotos valstybinės institucijos pritaiko baudas ar kitas sankcijas Užsakovui, taip pat, jeigu dėl bet kokių aplinkybių, susijusių su Paslaugų teikėju ar jo teikiamomis Paslaugomis, Užsakovui yra taikomos bet kokios prekybinės, ekonominės ar finansinės sankcijos, embargai ar kitos ribojančios priemonės, kurias nustato, taiko ar administruoja Jungtinių Tautų Saugumo Taryba, Europos Sąjunga ar jos institucijos, Jungtinių Amerikos Valstijų vyriausybė, įskaitant JAV išdo departamento Užsienio lėšų kontrolės biurą (OFAC) ir/ar šių subjektų institucijos (toliau – **Sankcijos**), Paslaugų teikėjas įsipareigoja apsaugoti Užsakovą bei trečiuosius asmenis nuo bet kokių neigiamų pasekmių atsakyti prieš Užsakovą bei trečiuosius asmenis dėl bet kokių neigiamų pasekmių, kurias Užsakovui ar tretiesiems asmenims gali sukelti Užsakovui taikomos Sankcijos, ir atlyginti Užsakovui bei tretiesiems asmenims visus jų dėl to patirtus tiesioginius ir netiesioginius nuostolius ar žalą bei papildomas išlaidas (įskaitant, bet neapsiribojant, dėl Užsakovo dalykinės reputacijos sumenkimo, veiklos suvaržymų, verslo sandorių bei klientų praradimo ar kitų neigiamų pasekmių, susijusių su Užsakovo ar jo darbuotojų veiklos apribojimais).

Paslaugų teikėjas privalo nedelsiant, bet ne vėliau nei per 1 (vieną) darbo dieną, informuoti Užsakovą raštu, jei jam yra pritaikytos Sankcijos ar jam yra žinoma informacija apie inicijuotas arba ketinamas inicijuoti procedūras dėl Sankcijų jam ir / ar Užsakovui taikymo. Paslaugų teikėjas, pažeidęs reikalavimą laiku informuoti Užsakovą raštu apie šiame Sutarties punkte nurodytas aplinkybes, Užsakovui pareikalavus, sumoka 10 % Sutarties (maksimalios) vertės dydžio baudą.

## 6. SUTARTIES ĮVYKDYMO UŽTIKRINIMAS

6.1. Sutarties įvykdymas užtikrinamas vienu iš Sutarties Bendrosiose sąlygose nurodytų prievolių įvykdymo užtikrinimo būdų. Sutartis užtikrinama netesybomis, kurių dydis nurodytas šios sutarties 5.1. punkte.

## 7. SUTARTIES GALIOJIMAS

7.1. Sutartis laikoma sudaryta ir įsigalioja ją pasirašius įgaliotiems Šalių atstovams .

7.2. Sutartis galioja iki visiško prievolių įvykdymo, bet jos terminas negali būti ilgesnis kaip 36 (trisdešimt šeši ) mėnesiai.

## 8. KITOS NUOSTATOS

8.1. Šią Sutartį sudaro Sutarties Specialiosios sąlygos, jų priedai ir Sutarties Bendrosios sąlygos. Laikoma, kad Sutartį sudarantys dokumentai vienas kitą paaiškina. Jeigu Sutarties Specialiųjų sąlygų ir / ar jų priedų nuostatos neatitinka Sutarties Bendrųjų sąlygų nuostatų, pirmenybė yra teikiama Sutarties Specialiųjų sąlygų bei jų priedų nuostatomis. Esant tarpusavio neatitikimams tarp Sutarties Specialiųjų sąlygų ir jos priedų, prioritetą teikiama šiam Šalių pasirašytam Sutarties tekstui, po to pirkimo, kurio pagrindu buvo sudaryta Sutartis, dokumentams, po to – Paslaugų teikėjo pasiūlymui.

8.2. Sutarčiai taikoma pirkimo paskelbimo dieną aktuali AB „Lietuvos geležinkeliai“ generalinio direktoriaus įsakymu patvirtinta Sutarties Bendrųjų sąlygų redakcija, pridedama prie Sutarties, su kurios nuostatomis Šalys yra visiškai susipažinusios ir jas vykdydys.

8.3. Paslaugų teikėjas patvirtina, kad jis neprieštarauja Užsakovo reorganizavimui, atskyrimui, pertvarkymui ar įmonės, jos vykdomos veiklos (verslo) arba jos dalies perdavimui kitu teisiniu pagrindu (įskaitant, bet neapsiribojant, turto, įmonės, vykdomos veiklos (verslo) arba jos dalies įnešimui į trečiųjų asmenų įstatinį kapitalą) ir, jei jis būtų vykdomas:

8.3.1. nereikalaus jokio papildomo prievolių įvykdymo užtikrinimo. Tokiems atvejams vykdyti nebus reikalingi jokie papildomi Paslaugų teikėjo sutikimai ar leidimai. Jeigu dėl bet kokių imperatyvių teisės aktų reikalavimų tokius sutikimus ar leidimus reikėtų gauti, Paslaugų teikėjas juos įsipareigoja išduoti nedelsiant, bet ne vėliau nei per Užsakovo prašyme nurodytą terminą;

8.3.2. tais atvejais, kai bus numatyta, jog šioje Sutartyje nustatytos Paslaugos yra reikalingos (-i) tiek Užsakovui, tiek ir / ar pagal Sutartį Užsakovo teises ir pareigas ar jų dalį įgijusiam ūkio subjektui, šioje Sutartyje numatytus įsipareigojimus Paslaugų teikėjas vykdys pagal poreikį tiek Užsakovo, tiek pagal Sutartį teises ir pareigas ar jų dalį įgijusio ūkio subjekto atžvilgiu;

8.3.3. jeigu Sutarties dalykas yra padalinamas (arba prijungiamas prie kitos analogiškos sutarties, kuri sudaryta to paties pirkimo pagrindu, dalyko), Sutarties kaina, Sutarties dalyko kiekis / apimtis, Sutarties įvykdymo užtikrinimo (jei tokio reikalauja) suma ir kitos Sutarties sąlygos yra padalinamos (arba sujungiamos) pagal reorganizavimo, atskyrimo, pertvarkymo ar įmonės, jos vykdomos veiklos (verslo) arba jos dalies perdavimo sąlygas (jei taikomos) arba proporcingai pagal naujų Sutarties šalių prisiimamų įsipareigojimų dalį;

8.3.4. Sutartyje numatytas prievolės perima bei Sutartį toliau vykdo Užsakovo teisių ir pareigų perėmėjas, nekeičiant esminių Sutarties sąlygų, pagal Užsakovo ir (ar) pagal šią Sutartį teises ir pareigas ar jų dalį įgijusio ūkio subjekto statusui (viešuosius) pirkimus reglamentuojančių teisės aktų reikalavimų prasme) taikytiną teisę;

8.3.5. Šalys susitaria ir patvirtina, kad Sutartyje numatytomis sąlygoms ir tvarka vykdant Užsakovo, ir (ar) pagal Sutartį Užsakovo teises ir pareigas ar jų dalį perimančio ūkio subjekto rašytinis pranešimas apie atitinkamą Užsakovo teisių ir pareigų perleidimą bus laikomas tinkamu ir pakankamu pranešimu, prilyginamu Šalių susitarimui dėl Sutarties pakeitimo, atskiras Sutarties pakeitimas nebus sudaromas.

8.4. Paslaugų teikėjas nėra laikomas asocijuotu su Užsakovu pagal galiojančius Lietuvos Respublikos teisės aktus (Pridėtinės vertės mokesčio įstatymą, Pelno mokesčio įstatymą, Gyventojų pajamų mokesčio įstatymą).

8.5. Paslaugų teikėjas yra registruotas PVM mokėtoju Lietuvos Respublikoje.

8.6. Sutartis laikoma neteisėta ir negaliojančia, jei paaiškėjo, kad, vadovaujantis Lietuvos Respublikos nacionaliniam saugumui užtikrinti svarbių objektų apsaugos įstatymo nuostatomis, Sutartis neatitinka nacionalinio saugumo interesų. Tokios Sutarties negaliojimo momentas nustatomas vadovaujantis minėtu įstatymu.

8.7. Ši Sutartis sudaryta lietuvių kalba 2 (dviem) egzemplioriais, turinčiais vienodą teisinę galią, po vieną kiekvienai Šaliai.

8.8. Šalys susitaria pakeisti nurodytą (-us) Sutarties Bendrųjų sąlygų punktą (-us) ir išdėstyti jį (juos) nauja redakcija:

„1.9. Užsakovas – AB „LTG Cargo“, toliau dar vadinama – Šalis“.

8.9. Sutarties Specialiųjų sąlygų priedai:

8.9.1. Priedas Nr. 1 – Tiekėjo pasiūlymo forma;

8.9.2. Priedas Nr. 2 – Techninė specifikacija;

8.9.3. Priedas Nr. 3 - Sutarties Bendrosios sąlygos.

## 9. ŠALIŲ ADRESAI IR REKVIZITAI

### Pirkėjas

#### AB „LTG Cargo“

Buveinės adresas: Geležinkelio g.12, Vilnius

Įmonės kodas 304977594

PVM mokėtojo kodas LT100012103918

Tel. +370 5 202 1515

El. p. cargo@litrail.lt

AB Swedbank

a/s LT57 7300 0101 5725 9989

Riedmenų aptarnavimo „LTG Tech“ vadovas  
Albertas Bajorinas

(parašas)

A.V.

Data: \_\_\_\_\_

### Paslaugų teikėjas

#### UAB Baltpol

Grigalaukio g. 34-98, Vilnius

Įmonės kodas 304611885

PVM kodas LT100011214510

Tel. +370 698 07187

El. p. info@baltpol.lt

Bankas AB „Swedbank“, 73000

a/s LT277300010152830248

Direktorius  
Gintaras Gelumbickas

(parašas)

A.V.

Data: \_\_\_\_\_

Sutarties rengėja ir už ataskaitų paskelbimą atsakingas asmuo: AB „Lietuvos geležinkeliai“ Pirkimo centro Technologinių pirkimų skyriaus projektų vadovė [redacted], tel. Nr. [redacted], el. paštas: [redacted].

Už Sutarties vykdymą atsakingi asmenys: Logistikos grupės specialistė [redacted], el. p. [redacted], tel. [redacted]; paslaugas priimti įgaliotas asmuo: traukos riedmenų sandėlio vyresnioji sandėlininkė [redacted], tel. [redacted], el. p. [redacted]; paslaugų kokybę įgaliotas įvertinti asmuo: kokybės kontrolės skyrius vadovas [redacted], tel. [redacted].

Už PVM sąskaitų faktūrų per E-sąskaitą priėmimą atsakingas asmuo: Logistikos grupės specialistė [redacted], el. p [redacted], tel. [redacted]  
Įteikti: PC, LTG Cargo, LTG Tech, [redacted], [redacted], [redacted], [redacted],  
[redacted], [redacted], [redacted].  
Sutarties savininkas: LTG Tech